

УРОК

Музыка Валентина Дубовского

Слова Виславы Шимборской

Перевод А. Эппеля

♩=180

mp

Kto *co* *Król* *A - lek - san - der*
Kto *co* *carz* *A - lek - san - dr*

5

mf

kim *czym* *mie - czem* *prze - ci - na* *ko - go* *co* *gor - dyj - ski* *wę -*
кем *чем* *ме - чом* *рас - се - ка - ет* *ко - го* *что* *гор - ди - ев* *у -*

8

10

mp

zeł. *Nie* *przy - szło* *to* *do* *gło - wy*
зел. *Си - е* *не* *при - шло* *в го - ло - ву*

(8)

13

ko - mu *cze - mu* *ni - ko - mu.* *By - ło* *stu* *fi - lo - zo - fów -*
ко - му *че - му* *ни - ко - му.* *Ни - кто* *из* *ста* *фи - ло - со - фов* *не*

17

za - den nie roz - plą - tał. Nic dziw - ne - go,
раз - вя - зал уз - ла, те - перь гля - дят

20

ze te - raz kry - ją się po ką - tach, po ką - tach.
с о - пас - кой из у - кром - но - го уг - ла, из уг - ла.

23

f

Żoł-dact-wo ich za bro-dy ła - pie, za roztr-zę - sio-ne, si-we, са - pie,
Тас - ка - ет их сол-дат-ня за бо - ро - ды длин - ны - е, си-вы-е, коз - ли-ны - е.

27

mf

i bu - cha grom-kim kto со śmiech.
и слы-шен гром-кий кто что смех.

8

31

Doć. Spoj - rzał król spod pió - ro - pu - sza, na ko - nia
Хва - тит. А - лек - сандр воз - зрил - ся стро - го, сел на ко -

34

wsia - da, w dro - gę ru - sza. А za nim w trab tra - bie - niu,
ня, от - пра - вил - ся в до - ро - гу. А за ца - рём под зву - ки

37

w bę - bnie - niu bę - bęn - ków, bę - bęn - ków kto co
труб и звя - ка - нье под - ков, звя - ка - нье, кто что

40

arm - i - a zło - żo - na z ko - go cze - go z wę - żeł - ków na ko - go co
ар - ми - я из ты - сяч ко - го че - го у - зел - ков по - шла на ко - го что

45 *mf*

на
на

mf

bój.
бой.

8